

# RAPPORT ANNUUEL 2022



Ottawa RIVERKEEPER®  
GARDE-RIVIÈRE des Outaouais

# Bienvenue!

Chers amis et amoureux de l'eau,

Ce fut une année réjouissante pour Garde-rivière des Outaouais! Une année où nous avons renoué avec l'eau de bien des façons. Que ce soit pour la Nage en eau libre Garde-rivière ou lors du retour de notre gala « en personne » avec vue sur les chutes Rideau, il a été revitalisant de vous voir tous profiter et bénéficier des nombreux cadeaux et merveilles du magnifique bassin versant de la rivière des Outaouais.

Et peut-être que la plus grande nouvelle est que Garde-rivière des Outaouais aura bientôt un nouveau siège, et il se trouve directement sur la rivière que nous chérissons tous! L'aboutissement de plusieurs années de travail et la réalisation d'un rêve, nous sommes très heureux d'annoncer que Garde-rivière des Outaouais a élu domicile à la maison riveraine. Il reste encore beaucoup de travail à faire et nous vous invitons à vous joindre à nous dans ce nouveau périple passionnant, alors que nous créons cet extraordinaire carrefour sur la rivière pour la collaboration, l'éducation, la science, la connexion et la défense des droits. Que pouvons-nous encore accomplir ensemble? C'est ce que nous allons découvrir!

Alors que nous entamons cette nouvelle étape du périple de Garde-rivière des Outaouais, souvenons-nous de toutes les choses étonnantes que vous avez aidé à accomplir. Dans ces pages, vous trouverez des histoires d'impact qui ont été rendues possibles grâce à votre soutien généreux et à votre engagement. Du virage au chapitre des déchets nucléaires à l'inspiration de la prochaine génération de leaders de l'eau, en passant par l'étude de la santé des bassins versants grâce à des scientifiques issus de notre collectivité, c'est vous qui alimentez le travail de Garde-rivière des Outaouais.

Vous verrez que votre passion et votre amour pour la rivière se reflètent dans ce rapport. L'équipe de Garde-rivière des Outaouais travaille avec vous pour concrétiser votre vision commune d'un bassin versant de la rivière des Outaouais qui soit le plus sain possible.

Comme toujours, miigwetch, thank you, et un gros merci!

Dans l'esprit de la rivière,

Geoff et Laura



Geoff Green, C.M., C.Q.  
Président du conseil d'administration



Laura Reinsborough  
Garde-rivière et directrice générale



## Contenu

<b>Bienvenue</b> .....	<b>1</b>
<b>Contenu</b> .....	<b>2</b>
<b>La maison riveraine</b> .....	<b>3</b>
<b>Science</b> .....	<b>5</b>
<b>Éducation et sensibilisation</b> .....	<b>9</b>
<b>Protection</b> .....	<b>13</b>
<b>Événements</b> .....	<b>15</b>
<b>Notre équipe</b> .....	<b>20</b>
<b>Nos finances</b> .....	<b>21</b>
<b>Votre appui</b> .....	<b>22</b>

# La maison riveraine

Un événement mémorable dans l'histoire de Garde-rivière des Outaouais : nous aurons bientôt une nouvelle maison tout près de la rivière! Grâce aux importantes rénovations effectuées par la Commission de la capitale nationale, nous sommes ravis que la maison riveraine devienne une destination de choix pour les passionnés d'eau de toute la région, désireux d'explorer la rivière des Outaouais, d'en savoir plus et de tisser des liens avec elle. Ce bâtiment historique abritera également un centre éducatif et un laboratoire scientifique, offrant ainsi de nouvelles possibilités aux personnes de tous âges de prendre part à des programmes scientifiques et éducatifs élargis. La maison riveraine va renforcer notre capacité à relever les défis urgents auxquels est confronté notre bassin versant et contribuer à préserver un héritage où chacun pourra se baigner, boire et pêcher dans des eaux saines pour les générations à venir.



« Rien ne reste pareil, même dans l'environnement, et les changements climatiques en font preuve. Les Canadiens prennent de plus en plus conscience des enjeux. Cependant, il faut aller plus loin que notre conscience et prendre action. Voilà pourquoi mon implication et mon don auprès Garde-rivière des Outaouais. J'ai des petits enfants et il faut faire mieux pour eux et pour notre planète.

Ensemble pour notre rivière et ses bassins versants.

- Michel Drouin  
Coprésident du cabinet

## Tisser des liens avec le bassin versant

La rivière

**1271 km** **17**  
tributaires principaux

Le bassin versant

**146 300 km<sup>2</sup>**

**2/3** **1/3**  
au Québec en Ontario

**750k \$** pour les travaux d'aménagement de la part Fonds canadien de revitalisation des communautés



Les membres du cabinet de campagne de la maison riveraine sont : (de gauche à droite) Éric Déry, Michel Drouin\*, Geoff Green, Colleen Westeinde\*, Velma McColl, Kimberly Biggs  
Non représentés sur la photo : Nicholas Bouquet, Charles Desjardins, Paul Drouin, Linda Dwyer-Commando, Jeff Parkes, and Craig Stewart.

\*co-présidents

# Science

## Surveillance de la santé du bassin versant

Le projet d'étude et de surveillance de la santé du bassin versant a pour objectif de mesurer la santé de la rivière des Outaouais et de ses affluents à partir de 14 indicateurs écologiques. En recueillant des données de base et en dégagant des tendances, nous pouvons, à long terme, évaluer la santé du bassin versant et, à court terme, favoriser l'élaboration de politiques. Une façon d'atteindre ces deux objectifs est de téléverser les données de nos initiatives de surveillance dans notre portail de données ouvertes. Cette année, nous avons incorporé plus de données que jamais!

En février, nous avons lancé le Portail de découverte, un tout nouvel outil interactif conçu pour répondre à certaines des questions les plus courantes que l'on nous pose sur la santé du bassin versant, et qui sert de point d'entrée accessible à notre projet d'évaluation de la santé du bassin versant.

## Portail de découverte

DE GARDE-RIVIÈRE DES OUTAOUAIS



consultations du Portail de données ouvertes  
**16 715**

# Plages baignables

Notre programme de surveillance de la qualité des eaux récréatives continue de sensibiliser le public à la qualité de l'eau sur les plages publiques du bassin versant. Grâce aux échantillons prélevés régulièrement à ces endroits et à la diffusion des résultats sur la plateforme *Swim Guide*, nous avons pu fournir des informations opportunes sur la qualité des eaux utilisées à des fins récréatives, afin que les baigneurs puissent être avisés avant de se baigner. Cette année, nous avons aussi passé plus de temps sur la plage à discuter en personne avec les visiteurs. Nous avons également trouvé des moyens de partager les coulisses de la surveillance de la qualité de l'eau!



# Les scientifiques communautaires en action!

Les programmes scientifiques de Garde-rivière des Outaouais reposent en grande partie sur l'engagement des scientifiques communautaires bénévoles et, heureusement pour nous, l'enthousiasme ne tarit pas! Cette année, nous avons pu étendre nos programmes de surveillance communautaire en accueillant davantage de participants qui collectent des échantillons dans plus de zones du bassin versant que jamais auparavant. Nous avons également mis au point des méthodologies et des formations plus solides pour nos programmes de surveillance par observation, dont des directives pour mener des observations régulièrement afin de surveiller les changements dans un seul endroit. Les données recueillies avec l'aide de notre incroyable réseau de scientifiques communautaires sont publiées sur le portail de données ouvertes de Garde-rivière des Outaouais.



phosphore



chlorophylle-a



proliférations d'algues



espèces envahissantes



gel / dégel



chlorure (sel de voirie)

**745**

échantillons d'eau analysés

Nous avons rencontré

**150**

personnes sur les plages

**11**

plages surveillées

**270 120**

clics sur la plateforme *Swim Guide*

« Il est très important de comprendre la qualité de l'eau de la rivière. En participant à ce projet, j'ai l'impression de contribuer à aider l'environnement.

- Scientifique communautaire bénévole, surveillance du phosphore

**6**

programmes de surveillance communautaire

**157**

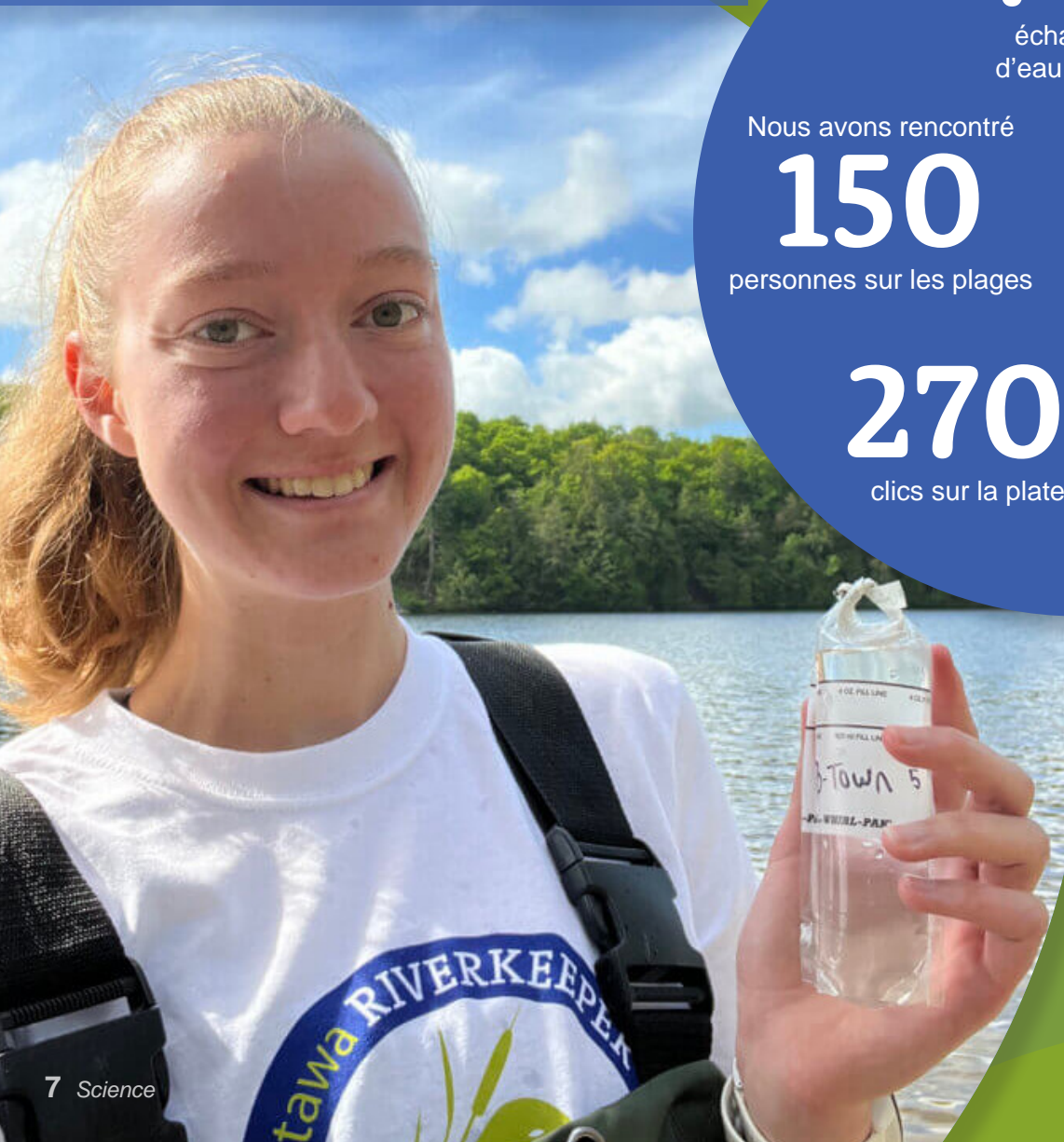
scientifiques communautaires

**164**

sites de surveillance

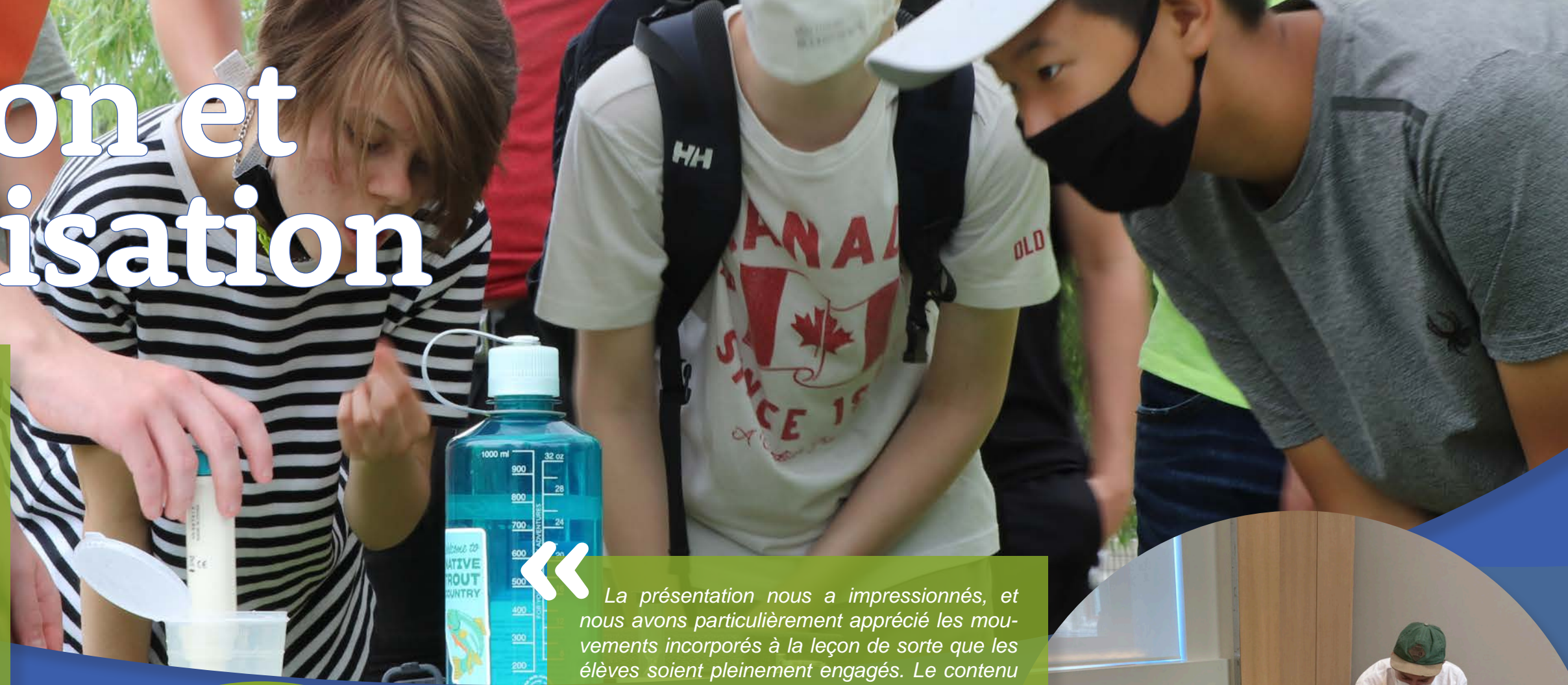
**440**

points de données recueillis



# Éducation et sensibilisation

Cette année, notre équipe éducative est allée sur le terrain pour faire connaître le bassin versant aux jeunes et aux moins jeunes! On pouvait nous voir animer des ateliers, faire des présentations – en ligne et hors ligne – et piloter de nouveaux matériels pédagogiques avec des groupes scolaires. Parmi ceux-ci, citons le projet *Stoppons la pollution plastique*, qui vise à apprendre aux élèves du secondaire comment agir pour lutter contre la pollution de nos eaux par le plastique. En partenariat avec le théâtre Skeleton Key, nous avons également animé des ateliers du programme *FLOW* avec des élèves de 9e année de l'école secondaire catholique St Patrick, dans le but d'établir un lien entre le bassin versant de la rivière des Outaouais, la performance et le savoir autochtone.



26

ateliers éducatifs et présentations  
(en personne et en ligne)

1541

élèves de la maternelle à la 12e année

670

personnes sensibilisées  
grâce à notre bibliothèque  
d'apprentissage

« La présentation nous a impressionnés, et nous avons particulièrement apprécié les mouvements incorporés à la leçon de sorte que les élèves soient pleinement engagés. Le contenu était très approprié pour les maternelles et accessible aux élèves.

- enseignante de maternelle

« À la suite de la présentation captivante donnée au sujet du bassin versant et de la manière dont nous pouvons agir pour protéger l'eau, nos élèves ont posé des dizaines et des dizaines d'excellentes questions à Julia. Il était clair qu'ils étaient vivement intéressés par les aspects scientifiques et techniques complexes qui visent à garantir la santé du bassin versant.

- enseignant de 4e année



Nous invitons les éducateurs à visiter régulièrement notre Bibliothèque d'apprentissage, accessible via notre site Web, pour consulter les nouvelles ressources éducatives. Cette année, par exemple, nous avons publié une vidéo amusante sur la protection des bassins versants, qui illustre notre maquette de gestion des eaux pluviales en pleine action!

# Les Jeunes leaders de l'eau

Entre le kayak sur la rivière des Outaouais, la libération des bébés tortues au lac Mud, une visite à l'Herbier national du Canada et la participation à une fouille archéologique, les jeunes leaders de l'eau n'ont pas manqué d'activités cette année! La cohorte de 2022 a acquis une expérience pratique des enjeux liés aux bassins versants, grâce à des ateliers scientifiques sur la surveillance de la qualité de l'eau, les effets du changement climatique sur les systèmes aquatiques et la gestion des espèces envahissantes.

Les sujets abordés ont également porté sur des questions sociales et culturelles telles que la justice environnementale et la relation des Algonquins Anishinaabe avec l'eau via la langue et la culture. Les jeunes leaders de l'eau ont également mené de formidables projets de service communautaire bénévoles – comme la campagne de Matt et Sarah sur les médias sociaux, le stand de *Fierté dans la capitale*, et le *River Aware Challenge* de Rae!



# Partenariat avec le Pacte d'Amitié

Quoi de mieux que des communautés qui se mobilisent pour protéger la rivière? Cette année, nous en sommes à la troisième année de partenariat avec le Pacte d'Amitié! Situées de part et d'autre de la rivière, les régions d'Argenteuil, de Papineau et de Prescott-Russell ont uni leurs efforts pour aller au-delà des frontières politiques et venir en aide à la rivière.

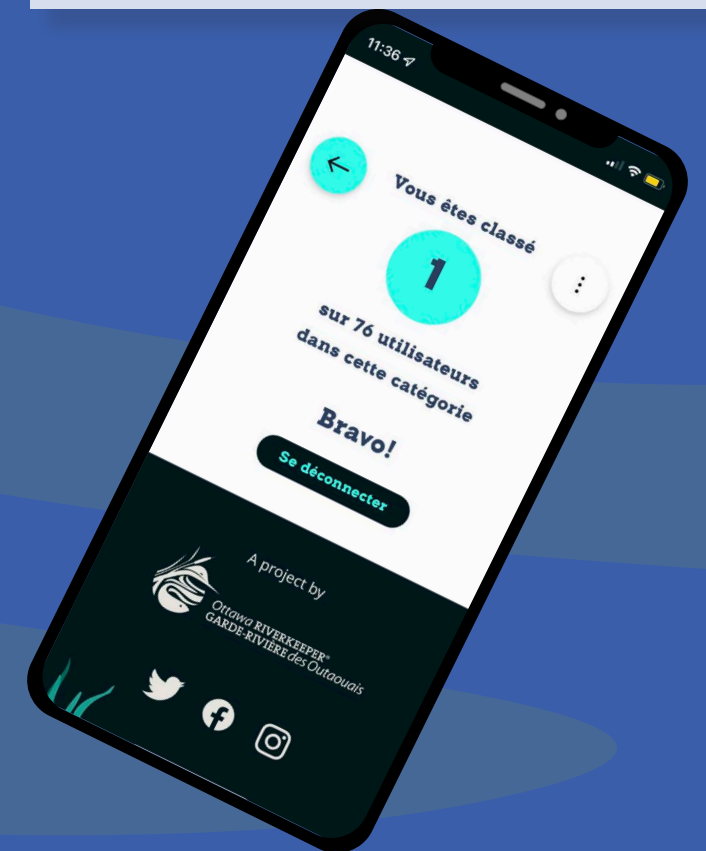
Notre collaboration avec ces municipalités a permis d'organiser des nettoyages de berges dans les régions et de créer un sentiment de cohésion autour de cette rivière qui sillonne toutes ces communautés. Nous avons organisé des opérations nettoyages incroyablement réussies cette année, et avons ramassé une énorme quantité de déchets. Nous avons également lancé deux vidéos qui illustrent le projet de trois ans et célèbrent les communautés qui ont rendu ce projet possible.

Nous avons hâte de continuer à organiser des nettoyages collectifs avec le Pacte d'Amitié, et nous espérons que ces trois régions pourront servir de modèle pour montrer les possibilités qui s'offrent à nous lorsqu'on adopte une vision à l'échelle du bassin versant en vue de protéger l'eau douce!



# iCollecte

La communauté iCollecte continue de s'agrandir! Cette année, l'application a été mise à jour pour offrir aux utilisateurs un format plus attrayant et interactif en ajoutant des classements et de nouveaux défis.



# Protection

## Les déchets nucléaires

L'année 2022 a été l'une des plus déterminantes en ce qui concerne les déchets nucléaires dans le bassin versant depuis 2006, l'année où nous avons commencé à enquêter sur cette menace pour la rivière.

Le processus d'autorisation de l'Installation de gestion des déchets près de la surface à Chalk River a atteint son point culminant lors de l'audience publique tant attendue de la Commission canadienne de sûreté nucléaire (CCSN). Garde-rivière des Outaouais a fait part de ses préoccupations lors de cette audience et a répondu aux questions des commissaires. Ce fut le couronnement de nombreuses années de travail au sein d'un petit groupe d'organisations qui s'étaient engagées à tenir la CCSN responsable en tant qu'organisme de réglementation. La Commission a pris la décision encourageante de retarder le prononcé d'une décision finale, dans le but de prolonger les consultations avec deux communautés autochtones situées dans le bassin versant, la communauté Kitigan Zibi Anishinabeg et la Première nation Kebaowek. Une décision finale sur le projet est prévue en 2023.

Nous avons également continué à faire pression pour que la politique sur les déchets radioactifs soit abordée de manière plus générale, en donnant suite à notre campagne de 2020 qui vise à pousser le gouvernement à revoir la politique actuelle. Début février, Ressources naturelles Canada a publié une ébauche de la nouvelle politique, mais celle-ci ne répondait pas à nos attentes et n'adoptait aucune de nos recommandations. Nous avons donc poursuivi notre plaidoyer en faveur de règles plus strictes et avons soumis un deuxième résumé de nos recommandations en novembre.

## L'anguille d'Amérique

Les importantes rénovations prévues au barrage de Carillon offrent une occasion importante de rétablir la population d'anguilles d'Amérique, une espèce menacée, dans notre bassin versant. C'est le moment idéal pour équiper l'installation d'une passe à anguilles, qui permettrait à celles-ci de poursuivre leur migration en amont des barrages. Pour faire avancer ce travail, nous avons rencontré Hydro-Québec, l'exploitant du barrage de Carillon, ainsi que divers ordres de gouvernement pour défendre la façon dont nous pouvons travailler ensemble pour sauver cette incroyable espèce.

À la fin de 2022, le gouvernement du Québec a publié son plan d'action tant attendu concernant l'anguille d'Amérique, qui, nous l'espérons, permettra à cette espèce de se rétablir. Le plan prévoit de rétablir l'accès de cette espèce aux cours d'eau en amont et a pour principal objectif d'assurer le rétablissement et la gestion durable de l'anguille d'Amérique au Québec.

## Surveillance du sel de voirie

Pendant trois hivers consécutifs, des bénévoles ont surveillé les concentrations de sel de voirie dans les ruisseaux et les rivières de la région de la capitale nationale dans le cadre de notre programme de surveillance communautaire. Malheureusement, les résultats obtenus cette année sont généralement aussi élevés que les années précédentes, atteignant des niveaux très préoccupants.

Ayant constaté les résultats alarmants des deux premières années, nous avons adopté en 2022 une approche plus proactive. Nous avons étendu le programme en invitant les professionnels du déneigement à participer à la formation subventionnée *Smart About Salt*, et des signes de réussite se font sentir! Après la formation, nous avons constaté que la concentration de sel de déneigement avait diminué de 30 % sur un seul site!



**13** **100**

participants à la formation *Smart About Salt*

heures de formation sur les sels de voirie

**14** **261**

sites surveillés par les bénévoles

points de données recueillis

# Événements

## Gala Garde-rivière

Présenté par Bureau d'assurance du Canada



« Je participerai l'année prochaine et probablement chaque année si possible. C'est un excellent moyen de faire connaître Garde-rivière et de collecter des fonds. Bon travail! »  
- Invité du Gala Garde-rivière 2022

Les protecteurs et adeptes de la rivière se sont réunis au bord de la rivière pour fêter le grand retour de la meilleure fête du bassin versant! Les invités ont pu profiter d'un service de traiteur de renom, de boissons locales et de musique, tout en partageant et en célébrant un amour commun pour la rivière des Outaouais.

Alex Cuba, lauréat d'un Grammy Award, a fait vibrer la foule, et plus tôt dans la soirée, nous avons pu apprécier les tambours et les chants des Ottawa River Singers, ainsi que la magnifique danse à clochettes d'Amanda Fox. La soirée a également été l'occasion de rendre hommage à nos deux lauréats du prix 2022, Daniel Alfredsson, Garde-rivière honoraire, et la sénatrice Rosa Galvez, leader de l'eau.

Ottawa  
**RIVERKEEPER**  
*Gala*  
**GARDE-RIVIÈRE**  
des Outaouais

**414**

participants au Gala

**286 425 \$**

collectés pour la protection de la rivière



# Nage en eau libre Garde-rivière

Présentée par Canaqua Sports

Prêts, partez, courez! Des nageurs de tout le bassin versant et d'ailleurs se sont rassemblés en août dernier pour participer à des compétitions de natation de 1,5 km ou de 4 km dans la rivière des Outaouais – une démonstration remarquable d'un véritable engagement à garder la rivière des Outaouais propice à la natation!

La Nage en eau libre Garde-rivière, présentée par Canaqua Sports est de retour, et l'événement a connu un énorme succès! Et ce succès, nous le devons à nos donateurs, aux commanditaires de l'événement et, bien sûr, aux nombreux bénévoles parmi les pagayeurs, les sauveteurs, les équipes d'encouragement et les supporters qui ont rendu l'événement possible.



**RIVERKEEPER® OPEN WATER SWIM**  
**NAGE EN EAU LIBRE GARDE-RIVIÈRE**

présentée par  
Canaqua Sports



## Appréciation des bénévoles et des donateurs



Par une belle journée d'automne ensoleillée, vers la fin septembre, un groupe de bénévoles et de donateurs incroyablement passionnés s'est réuni au New Edinburgh Field House. Après trois ans d'interruption, nous avons pu nous réunir à nouveau et célébrer ces magnifiques adeptes de la rivière en reconnaissance de tout ce qu'ils font pour elle.

La garde-rivière Laura Reinsborough a remercié toutes les personnes présentes pour leur dévouement continu envers la santé de la rivière. Elle a particulièrement salué l'engagement remarquable de deux personnes en leur remettant nos prix annuels. Le prix de l'impact communautaire a été décerné à Joann McCann et le prix du bénévole de l'année Dan Brunton à Olivia Leon. Nous avons hâte de perpétuer la tradition de reconnaissance et de célébration envers ces remarquables participants dans un événement encore plus grand l'année prochaine!



**168**  
nageurs

**15 528 \$**  
collectés pour la protection de la rivière

**60**  
bénévoles

« C'était un événement exceptionnel qui, j'en suis sûr, a été fort apprécié par tous les donateurs et les bénévoles. »

- Bénévole

**8** qui font du bénévolat pour Garde-rivière des Outaouais depuis huit ans ou plus!

**267** bénévoles actifs  
**3129** heures de bénévolat

**812** donateurs individuels  
**321k \$** donnés par les donateurs individuels

Pour l'année fiscale qui se termine le 31 mars 2022

« Cette course a été pour moi une excellente introduction à la natation en eau libre! Cela fait des années que je voulais l'essayer... Aujourd'hui, j'ai hâte de participer aux prochaines éditions! »

- Participant à la Nage en eau libre 2022

# Commanditaires du Gala

Commanditaire Principal



Réception du président



Performances musicales



Neutralité en carbone



Or



Argent



Bronze



Merci



# Notre équipe

## Personnel

*Garde-rivière et directrice générale*  
Laura Reinsborough

*Directeur des opérations*  
Dave Rayner

*Assistante administrative*  
Naomi Davies

*Directrice de la philanthropie*  
Chloe Hillier

*Gestionnaire du financement*  
Kim Holmes

*Coordinateur du financement et des bases de données*  
Ian Atwell

*Coordonnatrice, service aux donateurs*  
Maddie Perrault

*Directrice, Science et politiques*  
Larissa Holman

*Biologiste*  
Katy Alamo

*Scientifique et coordinateur de programme*  
Matt Fyfe

*Directrice, Éducation et engagement communautaire*  
Julia Ostertag

*Coordonnatrice de la sensibilisation et des bénévoles*  
Renée Davies

*Responsable de la programmation jeunesse*  
Hannah Delion

*Gestionnaire des communications*  
Matthew Brocklehurst

*Coordinateur des communications et du graphisme*  
Mark Bernards

*Personnel saisonnier*

Meghan Burns

Alexander Dufour

Ian Jason-Byerley

Meghan Jolley

Olivia MacAskill

Emma Stewart

Uforo Udofia

*Personnel sortant*

Melinda Gilhen-Baker

Pier-Antoine Lacombe

## Personnes honorées

*Garde-rivière émérite*  
Meredith Brown

*Garde-rivières honorifiques*  
Daniel "Alfie" Alfredsson

Hon. Elizabeth Dowdeswell

Très Hon. David Johnston and Mrs

Sharon Johnston

Très Hon. Beverley McLachlin

Henry Burris

Sén. Murray Sinclair

Sophie Grégoire Trudeau

Kevin Vickers

Stephen Poloz

Mark Carney

*Ambassadrices*

Kathleen Edwards

Claudette Commanda

*Leaders de l'eau*

Sén. Rosa Galvez

Membres fondateurs de Garde-

rivière des Outaouais

Pacte d'Amitié

Mission 100 Tonnes

River Surf Ottawa-Gatineau

Autumn Peltier

Paul Dewar

de Gaspé Beaubien Foundation

Jim Watson

Gord Nixon

## Conseil d'administration

*Président*

Geoff Green, C.M., C.Q.

*Vice-président*

Frédéric Boulanger

*Trésorière*

Margot Sunter

*Sécretaire*

Colleen Westeinde

*Administrateurs / Administratrices*

David Coletto

Christine Colverson

Franklin Holtforster

Colleen Mooney

Philip Rimer

David Runnalls, O.C.

Naomi Sarazin

Robert Slater, C.M.

Alexandre Van Dieren

*Administrateurs / Administratrices sortant(e)s*

Tracey Clark

Linda Dwyer-Commando

Sén. Rosa Galvez

Michael McSweeney

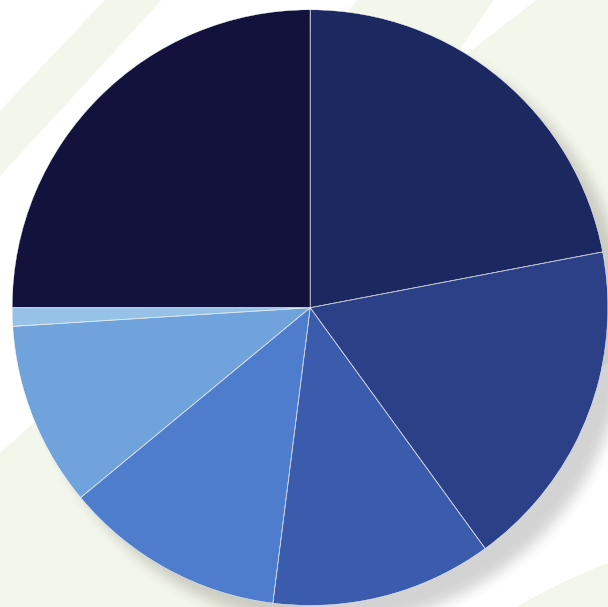


Nous aimerions saluer et remercier tous ceux et celles qui ont fait partie de l'équipe de Garde-rivière des Outaouais cette année. Plusieurs collègues ont plié bagage et c'est avec un sentiment de fierté que nous les avons laissés partir vers de nouveaux horizons. Nous avons également eu le bonheur d'accueillir de nouveaux talents dans l'organisation.

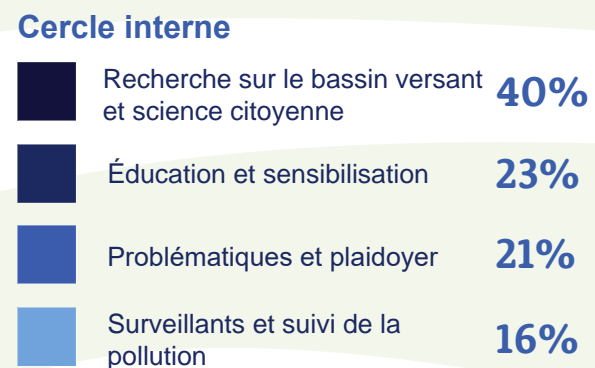
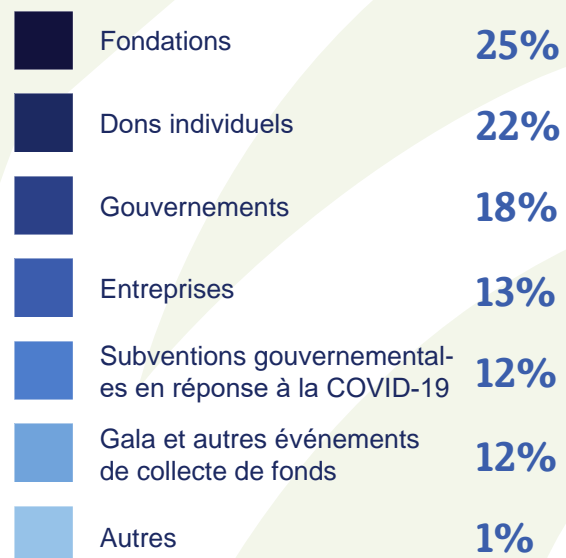
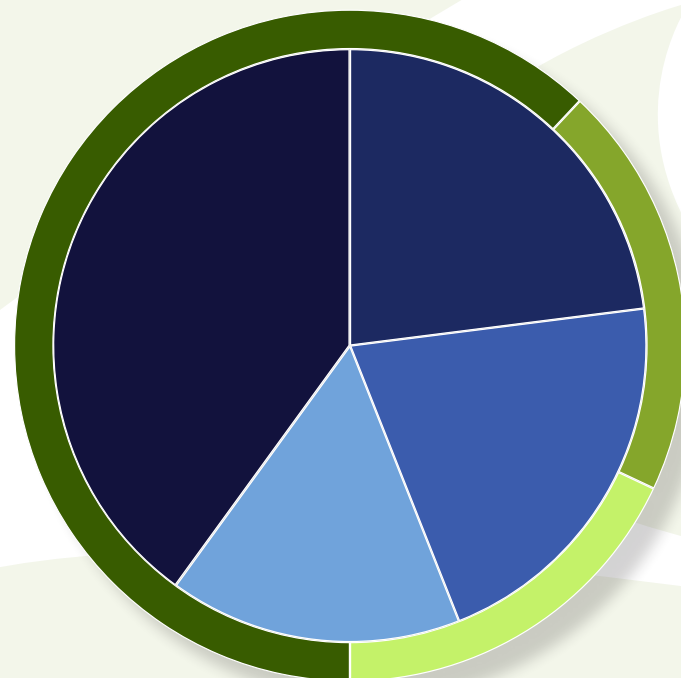
# Nos finances

Pour l'année fiscale qui se termine le 31 mars 2022

**Revenus : 1 427 429 \$**



**Dépenses : 1 419 688 \$**



# Votre appui

Pour l'année fiscale qui se termine le 31 mars 2022

## 100 000 \$ +

Colleen et Jeff Westeinde  
Fondation RBC  
Gouvernement du Canada  
Gouvernement du Canada - Emploi et Développement social du Canada

## 50 000 \$ - 99 999 \$

Bureau d'assurance du Canada  
Franklin Holtforster et Birgitte Alting-Mees  
Gouvernement du Canada - Environnement et Changement climatique Canada  
The Mosaic Company  
Donateurs anonymes

## 25 000 \$ - 49 999 \$

Barbara Crook et Dan Greenberg, Fondation Danbe  
Diana et Mark Carney  
Evolugen  
Fondation Écho  
Fondation MakeWay  
Gary et Cornelia Duck  
Ministère de l'Environnement, de la Protection de la nature et des Parcs  
Donateurs anonymes

## 1 000 \$ - 4 999 \$

Barry Sims  
Bass Pro Shop et Cabela's Outdoor Fund  
Bill & Margaret Dean Perpetual Motion - FCO  
Caduceon Environmental Laboratories  
Commission canadienne de sûreté nucléaire  
Daniel Brunton  
David Coletto et Lisa Hansen  
David et Helen Spence  
Dominion City Brewing Co.  
École secondaire Cairine Wilson  
ExecHealth  
Fondation de bateau dragon d'Ottawa  
Fondation famille Frankton-Coffin  
Fondation S.M Blair  
GGFL Chartered Professional Accountants  
Gouvernement du Canada - Pêches et Océans Canada

## 10 000 \$ - 24 999 \$

L'Association canadienne de l'industrie de la chimie  
Aventures Rivière Boréal  
The Crabtree Foundation  
Famille Bayne  
Famille Mierins  
Famille Weider  
Fondation Communautaire d'Ottawa  
Fondation Leacross  
Thistledown Foundation  
Donateurs anonymes

## 5 000 \$ - 9 999 \$

Alterna Savings - Caisse Alterna  
Comtés unis de Prescott et Russell  
Derek et Michaela Tokarski  
Emond Harnden s.r.l.  
Envripos Janitorial Services Ltd  
Fondation de bienfaisance Labarge  
Fondation McLean  
The GAL Family Foundation  
MRC D'Argenteuil  
MRC de Papineau  
Portage Énergie  
Tim et Michele Hayman  
Ville de Gatineau  
Wall Space Gallery & Framing  
Whitewater Brewing Co  
Donateurs anonymes

## < 1 000 \$

Nous sommes reconnaissants aux plus de 750 donateurs qui ont fait des dons à ce niveau.



Ottawa RIVERKEEPER®  
GARDE-RIVIÈRE *des Outaouais*

**Ne manquez rien :**

Inscrivez-vous à notre infolettre  
à [www.garderiviere.ca](http://www.garderiviere.ca)

Suivez nous

